



1695

Le 16 juillet 2013

A

**Monsieur le Ministre des Affaires Etrangères et de la Coopération
Rabat**

**Destinataire principal: CAB-SG
Cc.: DG8/1 - DG8/3**

**Objet :Lettre de Madame la Haut Commissaire aux Droits de l'Homme
concernant la contribution financière du Maroc au HCDH.**

J'ai l'honneur de vous faire parvenir, ci-joint, la réponse de Madame Navi Pillay, Haut Commissaire aux Droits de l'Homme, à la lettre de Monsieur le Ministre des Affaires Etrangères et de la Coopération, au sujet de la décision du Maroc de renouveler son soutien financier au Bureau du HCDH au titre de l'année 2013.

Dans sa lettre, Madame Pillay:

* remercie le Maroc pour sa décision de verser une contribution volontaire d'un (1) Million de Dollars, et la qualifie de "très généreuse";

* exprime son appréciation de voir que cette contribution financière soit "sans affectation spéciale", ce qui "lui donne de la souplesse dans son utilisation";

* fait part de sa grande reconnaissance "pour les efforts du Maroc visant à maintenir ce soutien financier, ce qui fait du Maroc l'un des pays donateurs les plus forts et durables de la région MENA";

* note avec satisfaction les efforts du Maroc, aux côtés de la Norvège, le Mexique et la Turquie, plaidant à New York en faveur de l'augmentation du budget régulier des Nations Unies alloué au HCDH; et

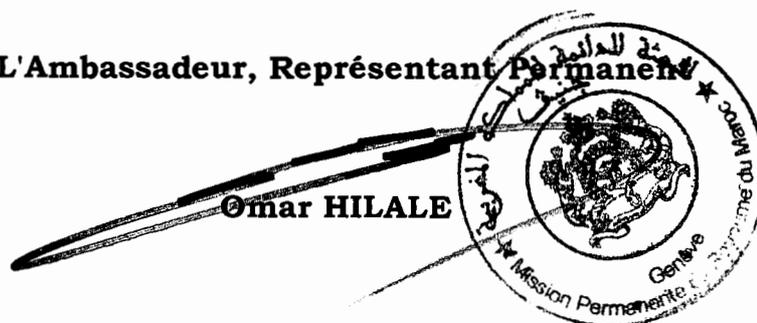
* relève que la contribution volontaire du Maroc "est un exemple qu'elle soulignera dans ses discussions avec d'autres gouvernements de la région".

Par ailleurs, et conformément aux instructions de Monsieur le Secrétaire Général, je compte adresser, ce jour, une lettre à Madame la Haut Commissaire pour l'informer du virement déjà effectué de 500.000 Dollars et du transfert de l'autre reliquat de 500.000 Dollars d'ici le premier septembre.

Très haute considération

L'Ambassadeur, Représentant Permanent

Omar HILAË





HAUT-COMMISSARIAT AUX DROITS DE L'HOMME • OFFICE OF THE HIGH COMMISSIONER FOR HUMAN RIGHTS
PALAIS DES NATIONS • 1211 GENEVA 10, SWITZERLAND
www.ohchr.org • TEL: +41 22 917 96 55 • FAX: +41 22 917 9008 • E-MAIL : jpcharlermagne@ohchr.org

REFERENCE: Morocco/2013contr./TYlet/BPP

11 July 2013

Excellency,

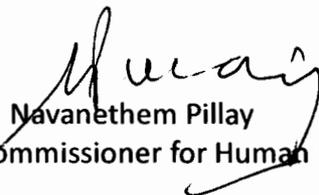
I have the honour to refer to your letter dated 25 June 2013 announcing your Government's decision to confirm the renewal of Morocco's financial support to my Office through a very generous annual voluntary contribution for 2013.

It is my understanding that this contribution amounts to US\$ 1 million as in previous years and is globally unearmarked, which I greatly value because it gives me flexibility in its use. I am very grateful for your efforts at securing this support, which maintains Morocco as one of the strongest and sustainable donors from the MENA region. This is an example which I like to highlight in my discussions with other governments from the region.

I was pleased to note the efforts undertaken by your Government, together with Norway, Mexico and Turkey, to advocate on our behalf in New York regarding the budgetary constraints faced by my Office and the need of increasing the United Nations regular budget allocated to OHCHR. I know well that I have your support in that regard.

I also deeply appreciate your availability to further strengthen our partnership and I have instructed my colleagues to follow-up on this with the Permanent Mission of Morocco in Geneva.

Please accept, Excellency, the assurances of my highest consideration.



Navanethem Pillay

High Commissioner for Human Rights

H.E. Dr. Saad Dine El Otmani
Minister for Foreign Affairs and Cooperation
Kingdom of Morocco
Rabat



HAUT-COMMISSARIAT AUX DROITS DE L'HOMME • OFFICE OF THE HIGH COMMISSIONER FOR HUMAN RIGHTS
PALAIS DES NATIONS • 1211 GENEVA 10, SWITZERLAND
www.ohchr.org • TEL: +41 22 917 9000 • FAX: +41 22 917 9008 • E-MAIL: registry@ohchr.org

REFERENCE: HC/AmbMaroc/BPP

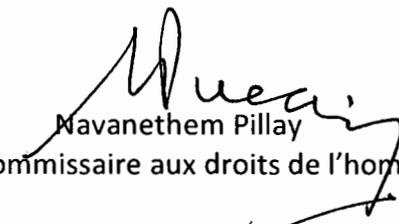
Le 10 juillet 2013

Monsieur l'Ambassadeur,

J'ai le plaisir de vous remettre en annexe une lettre que j'adresse aujourd'hui à son Excellence le Ministre des Affaires étrangères et de la Coopération du Gouvernement du Royaume du Maroc. Je vous serais reconnaissante de bien vouloir la lui faire parvenir à votre plus proche convenance. Une copie est jointe pour votre référence.

Permettez-moi de vous remercier à nouveau de votre soutien personnel au Haut-Commissariat aux droits de l'homme et à ses activités de promotion et de protection des droits de l'homme. Vous savez combien je me réjouis de cette coopération et combien je souhaite qu'elle se renforce encore.

Je vous prie d'agréer, Monsieur l'Ambassadeur, l'assurance de ma très haute considération.


Navanethem Pillay
Haut-Commissaire aux droits de l'homme

Son Excellence M. Omar Hilale
Ambassadeur et Représentant permanent
Mission permanente du Royaume du Maroc
Chemin François-Lehmann 18a
1218 Grand-Saconnex